

هيلسنكي - عرض مجموعة عمل حماية الأسماء الجغرافية التابعة لـ GAC على GAC
الاثنين، 27 يونيو، 2016 - من الساعة 09:15 إلى الساعة 09:30 بتوقيت شرق أوروبا الصيفي
اجتماع ICANN رقم 56 | هيلسنكي، فنلندا

أولغا كافالي: هل من المفترض أن أقدم تقريرًا إلى GAC الآن؟ إن هل يجب عليّ إعادة ما قلته مرة أخرى؟ هذا أمر غريب إلى حد ما.

إن فقد انتهت مجموعة العمل من الجلسة وأنا سوف أقدم تقريرًا بذلك إلى GAC.

سريعًا جدًا، ما أود من GAC وضعه في الاعتبار هو أن لديكم فيما بين مستنداتكم المستند الخاص بالمصلحة العامة. برجاء مراجعته وإرسال آرائكم لنا حول ذلك. وقد يكون من الجيد معرفة أنه إذا كنا نوافق على إرسال ذلك إلى ICANN، كمشاركة من GAC، أو أن بعض الدول قد تكون مهتمة بإرساله كمشاركة من بعض الدول.

أما الشيء الآخر الذي كنا نناقشه فهو التعريفات المختلفة لكيفية الاستخدام المصطلح "الحكومة المعنية" و"الحكومات المعترف بها دوليًا"، إن إحاطة GAC عالمًا بمستجدات الأمور، سوف ألخص التعليقات والنصوص المدونة التي حصلنا عليها من هذا الاجتماع وسوف أعرضها على مجموعة العمل في البداية ويمكنني مشاركتها مع GAC إذا -- إن كان من المطلوب معرفة ما قمنا به غير ذلك.

ماذا فعلنا غير ذلك. ساعدوني.

لقد ناقشنا صلة المصلحة العامة.

وكما قلت لكم، هناك مستند حول استخدام الأكواد ذات الأحرف الثلاثة مثل نطاقات TLD. إنها وثيقة -- إنها وثيقة طويلة للغاية. وهي من بين المواد الخاصة بـ GAC المقرر مراجعتها من أجل هذا الاجتماع. برجاء إلقاء نظرة عليها. فسوف تقوم جيما بعرضها في الغد. لكن الوثيقة أعدتها مجموعة العمل. ومن ثم أعتقد أن هذا كل ما عليّ قوله.

هل هناك أية مستندات من الجمهور حول كل ما كنا نقوم به وأي من التعليقات تجاه الأعمال التي سنقوم بها في الأشهر القادمة؟
مارك، تفضل.

شكرًا جزيلًا لك، أولغا. مارك كارفيل، حكومة المملكة المتحدة.

ممثّل المملكة المتحدة:

هذا مجرد سؤال فقط. ما هو الموعد النهائي للتعليقات على مستند المصلحة العامة؟ هلا ذكرتموني بذلك؟ شكرًا.

حسنًا، فقد كان -- ليس هذا موعدًا نهائيًا محددًا. فقد تمثلت الفكرة في أن بإمكان GAC مراجعة ذلك. فقد كنا نشاركه لفترة من الوقت. لكن يمكننا الآن الحصول على مزيد من الوقت. لكنه ليس موعدًا نهائيًا محددًا. وتعمل ICANN على ذلك بصفة مستمرة، ومن ثم إذا كان بإمكاننا -- أو ربما بالنسبة للشهر القادم، إذا كان بإمكانكم أن ترسلوا لنا بعض التعليقات. إنها بين --

أولغا كافالي:

جدير بالذكر أننا قد تلقينا تعليقات من كل من فين وجيما ومن أعضاء آخرين في مجموعة العمل --

ولا أدري هل أنتم مدرجون على قائمة مجموعة العمل أم لا؟ هل أنتم كذلك؟ يمكننا ضمكم إلى القائمة بحيث يمكنكم الحصول على تلك التعقيبات والآراء. لكن يمكنني أن أرسلها إليكم كذلك. شكرًا لك، مارك.

جورج؟

ممثّل سويسرا: شكراً لك، أولغا. سؤالتي سيكون سؤالاً مشابهاً لذلك. لقد رأينا الشريحة الخاصة بأفضل الممارسات، والتي أعتقد أنها من الأجزاء الهامة للغاية في المناقشات التي أجريناها مع مجموعة العمل، ولكنني كنت أتساءل عما إذا كان هذا الجزء -- في العمل الذي نقوم به في مجموعة العمل، حيث إنه قد استخرج من وثيقة المصلحة العامة، هل سيخضع للتشاور أم -- لأنه سيكون من الأفضل -- من الأفضل البدء في العمل على مستند. ولا أدري إن كان البدء سيكون داخل مجموعة العمل أم لا، وبعد ذلك -- ثم مراجعة واستعراض قائمة GAC من أجل تطوير ووضع هذه الممارسات الأفضل في حقيقة الأمر لأنها قد تكون مفيدة للغاية بالنسبة للجولات التالية من نطاقات gTLD الجديدة. شكراً.

أولغا كافالي: شكراً لك، جورج. إنني لم أستغرق الكثير من الوقت في تفسير أفضل الممارسات حيث إننا قمنا بالتعريف بها في اجتماع دبلن أو قبله، لكن من الأفضل مشاركة ذلك مرة أخرى مع GAC. وبالطبع إذا -- وإذا ما -- إذا ما وافقت مجموعة العمل ووافقت GAC، فيمكننا فتحها للتعليقات العامة، تمامًا كما فعلنا مع المسودة الأولى للوثيقة.

هل تريد أخذ الكلمة مرة أخرى؟

ممثّل سويسرا: نعم، باختصار شديد. أتذكر إلى حد ما أنه تم تعريفنا بذلك في أحد اجتماعات GAC، لكنني -- ما كنت أنوي قوله هو أنه لأجل -- لكي يتم اعتمادها في مرحلة زمنية في المستقبل كوثيقة من وثائق GAC، وهو ما قد يدخل بشكل رسمي في العمليات الخاصة بمنظمة GNSO، على سبيل المثال، في الجولات اللاحقة، فقد يكون من الجيد للغاية جعل ذلك من الإجراءات الرسمية لمناقشة الأمر في مجموعة العمل وبعد ذلك في GAC. شكراً.

أولغا كافالي: شكراً لك، جورج. هذا تعليق جيد للغاية. أورنولف.

ممثّل النرويج:

شكرًا لك، أولغا. مجرد سؤال للتوضيح. أعتذر عن التأخير. ولدي سؤال فقط حول ذلك. هذه التعليقات التي قمت بصياغتها على -- حول هذه المسألة، (يتعذر تمييز الصوت)، بحث أولي حول حماية الأكواد المكونة من ثلاثة حروف لنطاقات المستوى الأعلى. هل تم إرسال ذلك؟ أو متى سيتم أو هل سيتم إرسالها وإدراجها في تلك العملية؟ إذن الأمر يتعلق بأنني لم أرى إن كان تم إرسال ذلك أم لا. إذن هذا مجرد سؤال.

شكرًا.

أولغا كافالي:

عقّوا، أنا غير متأكدة إذا ما كنت قد فهمت السؤال. لقد تم إرسال الوثيقة إلى GAC بالكامل. فهي من بين مستندات GAC التي سوف يتم استخدامها في هذا الاجتماع.

هل هذا سؤالك؟

ممثّل النرويج:

نعم. نعم، لقد رأيت ذلك في قائمة GAC. لكني سؤالي في حقيقة الأمر، هل سنقوم بإرساله أو هل تم طرحه في العملية الخاصة بمجموعة عمل المجتمعات المتعددة؟ أو ربما يكون ذلك ما سوف نقوم بمناقشته هنا أم لا.

لأن سؤال كان على هذا النحو تحديدًا، لأنه أيضًا لم يكن هناك أي ذكر لهذه المسألة في مسودة البيان الرسمي الذي حصلنا عليه على -- في قائمة GAC. إذن كان هذا هو سبب سؤالي.

شكرًا.

أولغا كافالي:

شكرًا لك، أرنولف. كما قلت، سوف يتم التعريف بذلك في الغد. هلا ساعدتموني في صياغة البيان الرسمي، هل هي مرفقة في مسودة البيان الرسمي أو -- أعتقد أن هذه هي الفكرة، أليس كذلك؟

حسنًا. هل سنقوم بمناقشة ذلك في الغد أو أن الأمر عائد إلى GAC في إرفاقه.

شكرًا لك، توم.

هل انتهينا؟

حسنًا. هل من تعليقات أخرى؟

حسنًا. شكرًا جزيلاً لكم. سوف أخص كل هذه التعليقات. وسوف أشاركها مع قائمة مجموعة العمل.

فإذا كان أي أحد معني بالمشاركة في مجموعة العمل، فالرجاء إخطارنا بذلك، أو إخطار جوليا، وسوف تقوم بتضمينها في عنوان البريد الإلكتروني الخاص بكم. وسوف أقوم بتلخيص جميع التعليقات الواردة، وسوف أتناول اقتراحاتكم للمضي قدمًا بالعمل في مجموعة العمل، وشكرًا جزيلاً لكم.

من الذي حصل على الجائزة؟ أريد أن أعرف.

[تصفيق]

من الذي حصل على الجائزة؟

شكرًا لكم، لكن من الذي حصل على جائزة إيثوس؟ لقد فاتني ذلك.

أتقدم بالشكر لكم جميعًا.

[تصفيق]

[نهاية النص المدون]